

EL AMIGO DEL OBRERO

Redactores:
Drs. Luis P. Lenquay y Miguel Pérez
Secretarios de Redacción:
Bros. Juan N. Quagliotti y José Miranda

Corresponsales:
En Roma—Monseñor G. Vassanelli
En París—François Veullot
En Bruselas—Max Tormann
En Madrid—José M. Garsen

Órgano de los Círculos Católicos de Obreros del Uruguay
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

ADMINISTRACIÓN: Daymán 126—Administrador: HORACIO CAMPODÓNICO
Teléfono: LA COOPERATIVA núm. 639
Suscripción en la Capital (por mes) \$ 0,20 | En campaña (semestre adelantado) \$ 1,20
No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

Indicador cristiano

Miércoles 27.—San Juan, apóstol y evang.; Máximo, ob.; Teodoro y Teodofanes.
Jueves 28.—La degollación de los Santos Inocentes, Santos Teodoro y Antonio, mrs. y Teodofanes.
Viernes 29.—Santos Tomás Cantuariense, arz.; y mrs. Bonifacio, mrs. y David, rey y pl.
Sábado 30.—La Translación de santísimo go, ap.; Santos Sabino y Marcelo, mrs. y Eugenio, ob.

El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 27 DE DICIEMBRE DE 1911

Los proyectos de legislación sobre la enseñanza privada

Graves palabras del Sr. ministro de la Gran Bretaña

Por lo visto, no es sólo a los católicos a quienes alarman las tendencias ateas de la legislación escolar que se prepara, entre nosotros. El secularismo de nuestros gobernantes es monopolizador, por esencia; quisiera que la enseñanza, en todos los establecimientos, fuese cortada en el mismo molde estrecho e irreligioso que concibe su extraviada inteligencia. Pues bien; he aquí las graves palabras que hemos oído de labios del señor ministro de la Gran Bretaña en la distribución de premios de las escuelas británicas: ceremonia que tuvo lugar, días pasados, en el amplio salón de la Victoria Hall. Para mayor exactitud en la información, hemos esperado la publicación del discurso en el diario "The Montevideo Times".

«Sabéis sin duda», dijo M. Kennedy dirigiéndose a la numerosa y distinguida asamblea, «que existen probabilidades de una nueva legislación respecto de las escuelas privadas en esta República... Ninguna persona sensata puede discutir a un Gobierno el derecho de controlar y de inspeccionar la educación de las generaciones que se levantan entre sus ciudadanos, de esos niños y niñas que serán los hombres y las mujeres de mañana, y de cuyas cualidades morales e intelectuales dependen la prosperidad y el progreso del Estado. Los que mejor conocen a este país están de acuerdo conmigo cuando digo que no hay materia sobre la cual los hombres de Estado del Uruguay estén dispuestos. A legislar como amplio espíritu, con más atención y sagacidad, que sobre aquella de la Instrucción Pública. Existen, creo, en este país 1600 escuelas privadas, cerca de 12 000 alumnos, las que se reparten entre la legislación anterior y la nueva, que concierne a las escuelas bilingües, esa legislación no debe inspirar temor alguno. Agradezco al contrario, la inspección del Estado, porque «estamos seguros de que, cuanto más se examine nuestro sistema, tanto mayor será el crédito que redundará para nosotros. Estamos seguros de que nos mostraremos dignos de la seguridad sigilosa, que me ha sido expresada por uno de los más distinguidos ciudadanos de esta República, cuando discutía conmigo la cuestión de la libertad de la enseñanza religiosa en las escuelas: «Nada de lo que un niño aprenda en una escuela británica puede ser perjudicial».

«Por nuestra parte, podemos decir con confianza que tenemos la seguridad de que ninguna legislación sancionada por las Cámaras ha de afectar a nuestras escuelas sino en una manera ventajosa; y estaremos pronto a cumplir con las condiciones impuestas, en este país, a las escuelas privadas por un acto legislativo, con aquel espíritu de total obediencia a los altos poderes que, siendo la característica de una verdadera educación británica, siempre nos lleva a «Dar al César lo que es del César...» y supiendo aquí la cita, por qué comprendéis que mi silencio en este punto es elocuente; es de oro».

«Y ahora, para concluir», una palabra a las niñas y a los niños de las escuelas británicas de Montevideo. Recordad siempre que el objeto de la educación en una escuela británica es, no sólo cultivar la inteligencia y pulir las maneras, sino también desarrollar las almas; y que, como acostumbra decirlo el gran doctor Arnold, una escuela ideal debe ser, ante todo, un lugar de preparación y de entrenamiento para el servicio de Cristo».

Dos puntos dignos especialmente de reflexión encontramos en las palabras del señor ministro de Inglaterra. El primero está en la frase que repite como salida de labios de un distinguido

de hombre público con quien el ministro discutía el proyecto de legislación escolar en lo referente a la enseñanza religiosa; «distinguido hombre público» que por presunciones nada infantiles, colegimos sea el propio presidente de la República. La frase nada dice a primera vista; parece inocua; pero nosotros la encontramos sumamente diplomática, y por lo mismo, creemos descubrir en ella un hondo sentido que es menester hacerlo superficial.

«Nada de lo que un niño aprenda en una escuela británica puede serle perjudicial».

La frase la repite el ministro, como dando a conocer a su distinguido auditorio que ella encierra una garantía de que la libertad de enseñanza privada, salvo el derecho de inspección que reconoce el ministro; y contra la que atenta el proyecto de ley que tiene a su estudio la Cámara de diputados, no será estorbada para las escuelas británicas, por que en ellas los alumnos no aprenderán nada que les sea perjudicial. ¿Qué es lo primero que se desprende de esta frase? Que el proyecto de ley del diputado Guilbert va precisamente a suprimir las escuelas privadas donde los alumnos recibían una enseñanza perjudicial. Y ahora preguntamos: ¿Qué se enseña en las escuelas británicas que no se enseña en las demás escuelas privadas? ¿Qué se enseña en las escuelas privadas que no se enseña en las escuelas británicas? ¿Qué se enseña en los centros docentes del Estado que no se enseña en las escuelas privadas? Todos nuestros lectores pueden ir haciendo las comparaciones trayendo a la memoria todas las materias de enseñanza y estudio al alcance de la juventud. Nosotros nos ahorramos esa tarea y vamos derecho a nuestra conclusión.

La diferencia fundamental y única entre las escuelas británicas, al decir británicas, podemos traer al caso las alemanas, las italianas y las francesas, y los centros oficiales y las escuelas privadas, en general, y en especial, las escuelas privadas católicas, es la siguiente: en unas se instruye a los alumnos en la religión protestante, en otras en la indiferencia religiosa, en los centros oficiales en el anticlericalismo y en el ateísmo, en nuestras escuelas en la Religión Católica. Aquí está el punto concreto, aquí arriba el sentido de la frase, que presumimos presidencial. Porque no vamos a pensar que los alumnos británicos, alemanes, italianos y franceses, no reciben enseñanza perjudicial, debido a que se les enseña en inglés, en alemán, en italiano o en francés, que esta es la otra, y única diferencia superficial, que encontramos en la comparación. Esta diferencia no tiene relación con la enseñanza; ni hay alguna relación es con respecto a los consules.

Dé modo, pues, que podemos afirmar que el «distinguido hombre público» ha querido decir al Señor Ministro: «no, tema Ud.; la ley no va a ejir contra las escuelas privadas donde se enseña la Religión Católica; en las suyas y en las demás escuelas extranjeras no se enseña el Catolicismo; luego, no reciben enseñanza alguna perjudicial. Y ya estamos viendo al legislador estableciendo en el proyecto de ley Guilbert las excepciones en favor de las escuelas extranjeras siguiendo el ejemplo establecido en la ley de Asistencia Pública que absorbió todos los hospitales católicos y respetó los que sabemos».

Pero el ministro inglés, conocedor de nuestros hombres públicos, no las tiene todas consigo con la simple garantía de esa frase, y en forma velada pero elocuente, avanzó una amenaza, para tranquilidad de su distinguido auditorio. Y este es el segundo punto que nos ha llamado particularmente la atención en el discurso de Mr. Kennedy: El distinguido diplomático reconoció al Estado nada más que el derecho de inspección, pero no le ha reconocido al Estado el de-

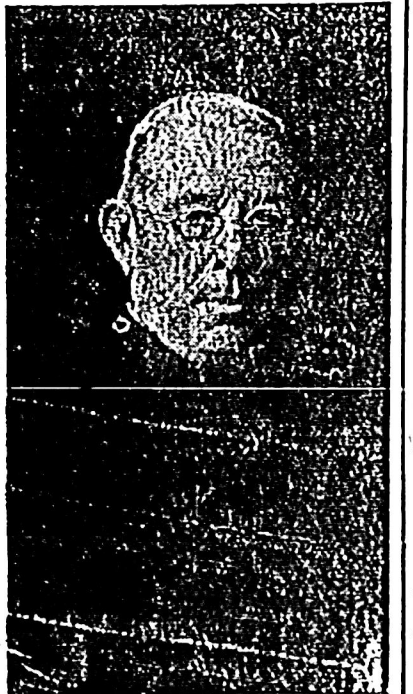
recho de prohibir la enseñanza privada, ni menos el derecho de proscribir una enseñanza religiosa. Por eso dice el ministro con energía y con la prudencia del hombre poseído de su poder y de sus derechos: «Dad al César lo que es del César...» y calla un instante; derrama su mirada tranquila sobre su auditorio que lo mira interrogante, y prosigue textualmente con ademán severo: «y aquí interrumpo la cita por que mi silencio es elocuente; es de oro». El auditorio, seguro ya de que serán respetados los derechos de los padres de familia británicos, estalla en aplausos, en cuyas vibraciones podía percibirse un himno ufano al poder inglés. «Dad a Dios lo que es de Dios», llamó el ministro, porque no quería él expresar con exclusividad la literalidad del texto bíblico y callándolo dijo lo que quería decir, y es, dirigiéndose al gobierno: «os daremos lo que os pertenece; pero nos daréis lo que es nuestro: nuestro derecho a la libertad de enseñanza, por que el Estado no es quien para imponernos su padrón docente; nos daréis nuestros derechos de mandar a nuestros hijos a las escuelas que nosotros queremos para ellos, porque esto no es del César, esto es nuestro; nos respetaréis en nuestras creencias y en la enseñanza religiosa que queremos para nuestros hijos, porque esto no es de vuestra incumbencia, es patrimonio inalienable de nuestra conciencia de padres; y ¡guay! si no respetáis nuestras libertades y nuestros derechos».

¡Oiga esto, el señor Batlle y Ordóñez! ¡Pensemos nosotros en nuestras escuelas privadas, en nuestras escuelas religiosas! ¡Su enseñanza es perjudicial porque instruye a sus alumnos en el Catolicismo! ¡Nuestro presidente reconoce que la enseñanza religiosa protestante no es mala, reconoce lícitas las enseñanzas socialistas, anárquicas y antirreligiosas! ¡Solo el Catolicismo es perjudicial! ¡Pensemos en nuestras libertades y derechos! ¡Aceptaremos impávidos la monstruosidad legislativa!

El R. P. Pedro Pommés

Sus bodas de oro

Engalanamos hoy nuestras columnas con el retrato del distinguido y querido religioso bayonés R. P. Pedro Pommés, cuyas bodas de oro sacerdotales, festejan hoy con intenso cariño y júbilo sus hermanos en religión y las numerosísimas personas católicas que tienen el gran placer de participar en la amistad y en las relaciones religiosas del dignísimo sacerdote.



Trazar los rasgos biográficos del Padre Pommés, es tarea imposible en el corto espacio de un artículo de diario. Monseñor De León, con su vibrante elocuencia hizo hoy el elogio del festejado en el magnífico sermón que pronunció en la solemne misa que el P. Pommés celebró en la Concepción; reflejar esa oración en estas líneas, no llevaría un gran espacio. Nuestro redactor el Dr. Pérez, cerrará esta noche con su discurso conmemorativo los festejos solemnes y trazará con su oratoria entusiasta y conmemorativa, con su precisión de ideas, un nuevo y elocuente elogio. En estas líneas, no nos queda más que hacer

que una síntesis de una vida hermosa moldeada en el sacrificio religioso, en la abnegación cristiana, en el amor al prójimo, en la dedicación constante e ininterumpida, a la salvación de las almas.

La vocación sacerdotal del P. Pommés, tuvo una fuerza providencial desde tempranos años. Reflexivamente, y apartando de sí con ansiedad y firmeza, grandes atractivos del mundo, a los 11 años decidió entrar al servicio de Dios. En el célebre colegio de Orthez, en los Bajos Pirineos, regentado por los Padres del Sagrado Corazón, hizo sus primeros estudios con un aprovechamiento tal que su nombre era proclamado siempre como vencedor. A los 21 años, cuando su familia esperaba con ansias que se determinase por el Seminario mayor de la diócesis, optó por ir a solicitar un lugar entre los novicios de la naciente Congregación del Ven. P. Garcolitz. Fue admitido con gran satisfacción. Es que era ya reputado por su piedad, su inteligencia, su don de atraer, su prudencia sabia.

En 1859 fue enviado por sus superiores a Buenos Aires, y en el Colegio de San José, hoy uno de los más apreciados y célebres por su método instructivo y educativo de la metrópoli vecina, ejerció su santo apostolado. Y no yade una manera común, sino en forma extraordinaria y sorprendente. Como prefecto de disciplina, puesto siempre ingrato, pues rara vez el que lo ejerce deja de malquistarse el aprecio de los alumnos, por la inflexiva y estricta aplicación de los incorruptibles reglamentos, el P. Pommés, en cambio, captó en todo instante el cariño general. Ningún corregido por él con el castigo a la falta cometida dejó de quererle. Es que sabía cartilagar amando; es que sabía hacer sobrelevar la pena como un necesario y paternal correctivo, beneficioso para la disciplina y la formación del carácter; es que sabía dar su corazón, para que le correspondieran con el respeto y el profundo cariño. Todo esto da una idea del equilibrio moral e intelectual del P. Pommés.

Más su acción no quedó limitada dentro de esos límites. Ha sido un misionero celosísimo y eficaz. Un confesor experimentado, poseedor del secreto de ahondar y mitigar las tribulaciones del alma, dueño de una palabra persuasiva, evangélica, confortadora. Por otra parte tiene muchos rasgos en su vida que plantan por entero su carácter. Cuando joven y sin saber casi nada, lanzóse al agua para salvar, como lo salvó, a un compañero de estudios, ya caído en la hondura del torrente inmediato a la casa madre de Bitharram. Cuando ya sacerdote, trajo los planos del grandioso edificio del Colegio de San José en Buenos Aires, uno de los edificios orgullo de la monumental metrópoli, y dirigió las obras como un competentísimo y celebrado arquitecto. Pero su cualidad personal más descolante es el dominio de sí propio. El Padre Pommés, sabe y supo siempre poseerse. Nacido con temperamento impetuoso, ha sido en todo momento modelo de bondad y de modestia. ¡Ser dueño de sí mismo! ¡Cuán excelso virtud! Por eso el Padre Pommés ha sido dueño de los demás y lo será siendo.

Lleva 50 años de vida sacerdotal, 52 años de apostolado en América, 74 años de existencia consagrada a Dios. ¡Qué activo tan hermoso, para la visión de ultratumba!

El AMIGO DEL OBRERO, presenta al querido religioso sus felicitaciones más afectuosas y pide a Dios como a su siervo fiel con las felicitaciones a las que los gozos de un gran apostolado.

Consejo Superior

DE LOS CÍRCULOS DEL URUGUAY

Celebró sesión el 29 del corriente bajo la presidencia ad hoc del doctor Ricardo Mackinnon y con la asistencia del Pbro. Vidal y señores Algorta Camusso, E. Novoa, Sónora, Smerli, C. Muttoni, J. Varese y Quagliotti. Asistió también el señor Inspector de Círculos.

Se dió cuenta de los asuntos siguientes:
El Círculo de San Carlos pide que la Secretaría del Consejo tramite la obtención de reconocimiento de personería jurídica ante el Superior Gobierno. Se dictó resolución en un asunto sometido a consideración de este Consejo.

Se designa al señor Juan N. Quagliotti para representar al Consejo en la Asamblea de accionistas de La Caja Obrera que tendrá lugar el 29 del corriente.

Círculo de Montevideo

El último festival

Fue como se esperaba todo un acontecimiento el festival que se realizó el domingo pasado en el salón del Círculo con motivo de la clausura de la temporada.

¿Tiene Vd.

el Almanaque de «El Amigo del Obrero» para 1912? Si no lo tiene debe adquirirlo comprándolo en cualquier Librería de la capital.

Contiene 128 páginas de lectura amena e interesante y los datos necesarios que debe contener un almanaque tan acreditado como el que ofrecemos a Vd.

Precio 0,10 cents. Tiraje 20.000.

A las 9 de la noche ya era difícil poder tomar asiento y media hora más tarde la preciosa sala rebosaba de concurrencia lo que obligó a la Comisión a no vender más entradas.

El Cuadro del Centro Vera a cuyo cargo estaba la parte dramática, reveló una vez más la buena organización que lo caracteriza y cosechó muchos y merecidos aplausos especialmente los jóvenes Lettieri, Ambrosio y Prozzo que demostraron ser más que aficionados, verdaderos artistas.

Adn perdura la impresión que dejó en nuestro ánimo la interpretación del hermoso cual ejemplar drama «Una hermosa por Dios» que el citado cuadro interpretó irreprochablemente.

El momento tan deseado, que era el del sorteo entre los concurrentes de una agradable sorpresa había despertado bastante interés y este subió de tono cuando la feliz poseedora del número premiado recibió una hermosa torta de Navidad.

Las cintas cinematográficas fueron muy interesantes y la parte musical a cargo de Sr. Coppetti, excelentes. Resumiendo diremos que fue un programa selecto como digno final de la profusa y ávida labor con que se caracterizó la activa comisión de fiesta que ha terminado su cometido puesto que la temporada fenecida.

Gran exposición de cuadros de la clase de dibujo

Concierto musical por los alumnos las clases corales e instrumentales—Solemnidad de distribución de premios—El sábado 30 de Diciembre de 1911 a las 8 y 1/2 de la noche.—Entrada libre para los socios y sus familias excepto los niños menores de 10 años.

He aquí el programa:

1. H. Urquiza. «Himno a la bandera». Coro y orquesta.
2. Palabras por el señor presidente del Círculo, doctor Antonio J. Rius.
3. «Quaranta». Solo para tenor, por el alumno señor Mario Loflego.
4. «Alard». Fantasia para violín, por el alumno señor Oscar Melián.
5. Repartición de premios a los alumnos de la clase de dibujo.
6. «L. Mancinelli». Romanza para tenor, por el alumno señor José A. Manzi con acompañamiento de piano y harmonium.
7. «L. Sambucetti». Idilio por la orquesta.

1. «Ch Weber». Gran dúo para piano y clarinete, por el señor H. Urquiza y el alumno H. Montanaro.
2. «Quaranta». Romanza para tenor, por el alumno señor José A. Manzi.
3. «Dauca». Dúo para violines, por los alumnos señores Osla Melián y Francisco Spósito.
4. Repartición de premios a los alumnos de la clase de música.
5. «Leoncarlo». Matinal para tenor, por el alumno señor Mario Loflego.
6. «G. Donizetti». Lucía Lammermoor. Coro y orquesta.

Los acompañamientos de piano y harmonium estarán a cargo del profesor de la clase señor H. Urquiza y del señor Luis Urquiza.

Riestas y reuniones

De San Antonio (Canelones).

Nos escriben de este pueblo: El festival realizado allí el último domingo, 17 del corriente, a beneficio del Centro de jóvenes católicos «General José G. Artigas», fué todo un éxito, mereciendo efusivos plácemes por el triunfo obtenido el ilustrado y querido presbítero D. José Dante cura párroco de San Antonio, a cuya iniciativa se debe la fundación de ese culto centro, y quien fué también el principal organizador de la fiesta, activamente secundado en su realización por el señor Juan V. Xalambri y demás socios.

Todos los números del programa fueron cumplidos debidamente, tanto en la parte musical como en la dramática y declamatoria mereciendo especial mención la magistral interpretación que tuvo el gracioso sainete cómico en dos actos titulado «Entre tíos y sobrinos» desempeñado por los jóvenes que componen el cuadro dramático del referido Centro, y el rosario dramático en un acto «Consecuencia del Divorcio» a cargo de la comisión de señoritas.

Tuvieron también feliz ejecución y merecen citarse el monólogo «A pesa de todos» de R. del Montero Bustamante, que dijo con mucha arte la señorita María del Carmen Viglino; la senti-

da «possa» «Mis Lares», bien recitada por la señorita María Angélica Aguiar Fazzio, un monólogo de la señorita Rosaura Tojara, y la comedia «El Retrato» graciosa pieza en la que la vió cómica de la señorita María Carlota Martínez Fazzio, una aficionada de talento, hizo producir un buen rato de hilaridad en el público asistente al acto.

Las piezas de piano estuvieron todas a cargo de la distinguida ejecutante señorita Elina Orengo.—M. A. A.

CARTA DE PARÍS

El regreso de las Cámaras

I Conclusión del tratado franco-alemán y el conflicto español
II Las responsabilidades de la catástrofe del acorazado «Liberté»—Nuevos proyectos escolares.

DE FRANÇOIS VEUILLOT
(Especial para EL AMIGO DEL OBRERO)

París, Noviembre 25 de 1911.

II

Por apasionado que sea el interés de las sesiones de la Comisión de relaciones exteriores, hay un debate público que, durante cuatro días, ha desviado de ellas la atención del pueblo. Durante cuatro días, en efecto, el empréstito expreso se dejó en «garage», para dar paso a la gran interpretación sobre las responsabilidades recibidas en la explosión del acorazado «Liberté». No habéis olvidado, de seguro, esa espantosa catástrofe que, ya van dos meses, en el puerto de Tolón, aniquiló en pocos minutos una de las más hermosas unidades de nuestra escuadra e hizo perecer a cerca de trescientos marineros. El recuerdo de la destrucción, todavía reciente, y acaecida en el mismo lugar, en las mismas condiciones, del acorazado «Jéna», no ha contribuido poco a enardecer a la opinión general; él provocó principalmente dudas y sospechas sobre la forma en que la administración naval había aprovechado las terribles lecciones de la primera desgracia. Esas dudas y sospechas fueron poderosamente aumentadas por los rumores que, poco a poco, salieron a luz, sobre las causas inmediatas del último desastre: de las que se deduce que la pérdida del «Liberté», como la del «Jéna», fué debida al mal estado de las pólvoras de guerra almacenadas en los paños del barco. Se llevó la cuestión ante la Cámara, y, dejando de lado todo otro asunto, fué discutida a fondo.

No buscaré resumirnos esos cuatro días de discursos, en los cuales los detalles técnicos ocuparon mucho lugar. Me bastará desprender las conclusiones incontestables y la impresión de conjunto. Se reconoció que, si bien, después de la explosión del «Jéna», se habían tomado medidas para impedir la repetición de semejantes desgracias, dichas precauciones habían sido de todo insuficientes; otras, en cambio, habían sido olvidadas por negligencia o impericia, cuando hubieran podido agregarse a las primeras y disminuir considerablemente los riesgos de percance. Ahora bien, cosa muchísimo más grave, se estableció que esas precauciones, tan ligeramente olvidadas, habían sido indicadas, solicitadas, por ciertos funcionarios y en ciertos informes que denunciaron, desde mucho tiempo, en la fabricación de las pólvoras, imprudencias y abusos de naturaleza tal que amenazaban su valor y su seguridad. Pero no querían oír esas voces alertadas: no lesían esos documentos, sin importancia según ellos. Y las pólvoras encoradas en la bodega de nuestros barcos continuaban ofreciendo defectos peligrosos para la existencia de las escuadras y la vida de los tripulantes.

El ministro, en vista de la emoción provocada por esas revelaciones irrefutables, después de haber querido atenuar, sin embargo, los hechos, y diluirlos en unos comentarios y explicaciones accesorias, prometió naturalmente que, en adelante, para concluir con esos funestos errores administrativos, se tomarían las determinaciones más categóricas y se ejecutarían rigurosamente. Aseguró, además, que no había esperado la reunión de la Cámara para sacar de los navíos ese ma-

Co Oculis:ico
or: PABLO FERRANDO
aya 405 (Central)



culos más modernos: fabricados
 atado día a día on estos 30 años,
 plimiento en el despacho de las

la vista: gemelos de teatro
 oplos, microscopios, etc.
 zelos de Carl Zeiss de Jena.
 uler trabajo referente a Óptica,
 LANCAS DE TODAS MEDIDAS

géndole la casa de sacar los

L PEREA ahogado Estudio
 Mercedes 118,

IO J. FERRER, Cirujano
 n. Atiende órdenes del Circulo
 co de Oñitres, Extraordinas
 alor. Consultas de 8 a 12 y de
 p. m. Calle Yaguarán 280 es-
 Colocia.

GRAFIA JULLEN Y O^a, artis-
 tógrafos. 26 de Mayo 300.

IO A. MULLIN, Ingeniero
 ecto, estudio Juvenil 185 (pri-
 to), domicilio, Arenalá. La 836.

ERARTE VICTORIA, agrí-
 o, ofrece sus servicios profesiona-
 la Arenalá 18 de Julio, 572

MULLIN, abogado. Estudio:

RO CARDELLINO.—Dentista
e la Clínica del Hospital de
Comarinas da 9 a.m. a 4 p.m.
Borlano 150b entre Daymán y
Negro.

R. RAZZANO.—Escritano, Mi-
180 y 8 de Octubre 286. Te-
La Uruguaya 807 Central y
nión.

DO GONZALEZ BARBOT.—
ano, Milanes 190 alto.

O BERGARA.—Escritano pú-
—Ha trasladado su escribanía a
4 de calle Milanes 139 entre 26
y Cerro. Damelillo particular
61. Teléfono: Cooperativa 823

ROSIE, médico, Ronda 44, con-
da 3 a 3 p.m.

ARATTINI.—Médico cirujano
e exclusivismo a 6.

GONZALEZ.—Escribano pú-
 blico, en la oficina de
 la Municipalidad, 189 aldo.
 LAGO.—Tasador y constructor
 de edificios, en la oficina de
 la Municipalidad, 189 aldo.

222, entre Eca José y So-
RRIA Hnos., cirujanos de los
nuevos sistemas para la confu-
dencia artificial. Extracción
de los dientes sin dolor. Obtenido
de vidrio y porcelana. Consultorio:
ulio, núm. 332.

ARESE, escribano público.
119.

SPINI, doctor. Especialista en
y enfermedades del pecho, estu-
dios respiratorios.—Consulta-
rías 19. Teléfono La Coope-
radora de 2 43 11/2 p.m.

SCHIAFFINO, médico, ha-
do en consultorio a la calle Bus-
a 1474, consultas de 4 a 3 p.
mo la Uruguay.

JUAN NISIO HERRERA
cirujano. Calle Matucana
27. Horas de consulta de 9

ES UBALDINO, dentista. Pro-
la Facultad de Medicina. He-
consultas días hábiles de 2 a 5
de la Constituyente 87c. Teléfo-
Uruguay 1708 Corón. **Fine**

Montevideo

La Caja Obrera

COOPERATIVA DE AHORRO Y CRÉDITO

Treinta y Tres 111

Es la primera Institución que ha introducido en Sud América el maravilloso sistema de la ALCANCIA DEL HOGAR el que LA CAJA OBRERA ofrece al público gratuitamente.



PRESTAMOS hipotecarios y personales a largos plazos, cauciones, descuentos, anticipos en cuenta corriente, etc. También se ocupa de la venta de terrenos y cobranzas por cuenta de terceros.

Guillermo Fynn, Gerente.

Solicítense prospectos explicativos, gratis, en sus oficinas de 10 a. m. a 3 p. m. ó por cartas.

Se abona por depósitos a la vista disponibles en cualquier momento en Caja de Ahorros, 5 o/o anual.

Depositos a plazos, por cualquier cantidad: el 3, 3 1/2, 4, 4 1/2, 5, y 6 o/o anual. Este último tipo de interés se paga por bimestres vencidos.

PANADERIA DEL PUERTO
A VAPOR
DE RAMON IGLESIAS
Calle PIEDRAS 88 al 40
(frente al Mercado del Puerto)

Especialidad en pan de todas clases, de mañana y de tarde; depósito de harinas de las mejores marcas de Buenos Aires y del país; así como fideos por mayor y menor, depósito de galletas de campaña y marina. Se recomienda por su especialidad la galletita para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por ser su competencia en su clase.—Se atiende cualquier pedido del ramo con prontitud y exacto.

Nota.—No se admite pan devuelto.

LA POPULAR
Librería, Papelería y Tipografía
DE
MOSCA Hermanos

El más completo surtido en artículos del ramo. Casa especial en librería y estampería religiosa.
13 de Julio, 523
Teléfono: La Uruguay 768 (Córdoba)

Por mensualidades
Zubieta & Roman
Avenida 18 de Julio, 386
Teléfono: La Uruguay 744 (Córdoba)

Alhajas en general
Máquinas de escribir
Máquinas de coser y bordar
Muebles, cocinas
Gramófonos
Calas fuertes
Pianos.

Folleto de "El Amigo del Obrero"

MUJER ANTIGUA
Y
Mujer moderna
POR EL
P. A. PAVISSICH
S. J.
VERSIÓN CASTELLANA
DE
F. G. LL.

quehaceres domésticos y para los cuidados de la familia; no la oprimía con estudios y negaba darle un alimento sano, reposo y descanso suficiente. Su trabajo apacible hacia la importancia de sus oficios femeninos y hacia el valor económico y social de sus capacidades; no la hacían trabajar tanto, no la trataban como mero objeto de orgullo, rebolillita en su mundo, seguridad en vez de violentar su naturaleza para que resulte mujer perfecta, digna del hombre y fiel compañera suya. Este es el verdadero feminismo.

—Y en esta última traza de Ida, pronunciada casi sin respirar, la señora Schwitzer se había puesto en pie

FABRICA NACIONAL
A VAPOR
DE

Jabones unos para tocador y medicinales
DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Boloruro, Félico, Alquilur, y entre estos el Nafiol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa. Direcciones: Escritorio, 26 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguay» N.º 836.

INCIENSO ESPECIAL
en paquetes de 500 gramos cada uno
Kilo 0.70 cents.

Casa Cacciatori
Río Negro núms. 50 y 52
MONTEVIDEO

Agua para borrar las canas
y devolver el color natural al cabello. No es tintura ni mixtura. Botella \$ 0,85.

Agua blanca para la cara. Saca toda mancha ó impureza de la cara y la deja blanca y tersa como la de una niña. Botella \$ 0,85.—No confundir con las cremas y lociones.

Agua para matar la caspa y hacer crecer el cabello, frasco 50 centesimos.

Agua contra la embriaguez, completamente inofensiva, frasco \$ 3.

Agua para sacar el pelo ó vello de la cara. Inofensiva, frasco 1 \$.

Uruguay 564

como movida por un resorte, poniéndose el abrigo manoteaba y sopaba, y cogiendo con la mano derecha el sombrero se colocó frente a frente de su interlocutora mirándola de alto a abajo como el caballo soldado que le habiéndose negado el saludo. Pero Ida, resuelta, no se dejó intimidar y manteniendo su actitud digna añadió con una sonrisa:

—Es decir, señora, que si no nos hemos entendido, por lo menos nos hemos comprendido. La agradezco su visita y lo ruego que perdone mi franqueza.

La otra apretó los labios, sacudió su cabellera de nuevo y fulminó sobre ella una mirada de tigre y con un guiño indigno, dijo, mirándola fijamente con sus impertinentes como para confundirla de alto a abajo.

—Si, si, tenga usted la seguridad de que no me verá usted a su lado más que cuando quiera oír el sermón de Fray Giraldo sobre el milagro de la nuez. Siempre que desee imaginarse el tipo de la mujer italiana en los tiempos de Sixto V, bistrá con que recuerdo esta visita. *Unghia!*

—Luego sin darle la mano, inclinó la cabeza ligeramente, giró sobre los talones con rapidez, volvió la espalda y se encaminó hacia la puerta.

—Ida la siguió diciendo:

do y desapareció velozmente por las escaleras.

Al volver a su cuarto, se dejó caer en una silla recordando aquella escena tan contraria a su delicado carácter y a su buen corazón. Puso en tan extravagante mujer, en su madre, en su profesión de telegrafista, en el presente y en el porvenir.

Y no pudo menos de llorar amargamente.

Sobre el campo de la gloria.

Tres meses después celebráronse en el Politeama la primera reunión feminista italiana, promovida y organizada por la señora Schwitzer y presidida por ella.

En las galerías y butacas no habían sido admitidas más que mujeres para evitar cualquier demostración desagradable. En los palcos no se pudo impedir la entrada de los hombres; pero su condición de gentes de buen tono, inspiraba confianza de que habrían de guardar la mayor compostura. En el fondo del proscenio estaba la mesa de los periodistas; en medio, la mesa de la presidencia, y a los lados dos mesitas, una a la derecha, para la secretaria, y otra a la izquierda, para los oradores. No decimos oradores por respecto a la gramática; porque no habrían de ser más que mujeres: la presidencia había conseguido la cooperación de un diputado publicista del socialismo, para inaugurar dignamente la organi-

Taller Electromecánico de Carpintería
MARTINO Hnos.
Especialidad en trabajos de suntuaria.
Se hace toda clase de trabajos concerniente al ramo.
Calle: La Paz 473 y 475
Orillas del Plata 624
Teléfono: La Uruguay 2183 (Córdoba)
MONTEVIDEO

Carpintería Eléctrica DE OBRAS EN GENERAL
DE
Andrés Oddone
CALLE PAN DE AZÚCAR, 76 (Unión)
Teléfono: La Uruguay 1 (Unión)

Antigua Ferreteria y Pintureria
— DE —
Anibal Belletti
281—CALLE AGRACIADA—281
(allado de la Iglesia Aguada)
PRECIOS MODICOS

Hotel Español
Plaza Independencia, Sarandí N. 399
MONTEVIDEO

Por su céntrica posición sobre la gran Plaza Independencia, circundada por todos los tranvías, y a cuyo frente tiene una espléndida TERRAZA, que domina también la Avenida 18 de Julio, se recomienda este establecimiento a las familias y pasajeros que viajan constantemente a esta ciudad.

TRATO CAMERADO A PRECIOS REDUCIDOS
JUAN ERASUM y Cia.

Relojería y Joyería de la AGUADA
DE
Camilo Ferulano

Surtido general de alhajas de oro y plata, relojes de todas clases, de última novedad, a precios sin competencia.—Casa especial en cualquier trabajo nuevo ó composuras de alhajas y relojes, lo mismo que en dorar, platear y nickelar.

Se compra chafalonía de oro y plata
CALLE AGRACIADA 253
entre Venezuela y Nicaragua
al costado de la Iglesia de la Aguada
MONTEVIDEO

BRONQUIOL
CURA LASMAYOS
RESERIOS ASMA
TOS-TOS
Medicamento eficaz para el asma y las afecciones bronquiales.

El BRONQUIOL se halla en venta en todas las farmacias. Depósito general: Droguería de J. Musante 26 de Mayo 448.

zación del movimiento feminista integral de Italia.

El aspecto de la asamblea, no era ni serio, ni importante; pero sí muy variado, muy alegre y muy distraído. En las butacas ondeaba, casi agitada por el viento, una selva de plumas de sombreros y abanicos de modas y de todos de todos colores y de todas las formas; en los palcos, esparcidos acá y allá algunos caballeros armados de gemelos y piquisinas señoras. En cambio las galerías estaban atestadas de mujeres y muchachas del pueblo, procedentes, en su parte, del gremio de modistas. En las primeras como en las últimas filas, no se oía más que una charria continua, un ruido confuso de voces y de gritos estridentes.

Pero apenas apareció en el proscenio la presidenta, seguida de su estado mayor, el silencio más absoluto reinó en la sala. La señora Schwitzer dirigió ante todo un triple saludo a los tres lados de la asamblea inclinándose con agilidad maravillosa; después invitó graciosamente a la vicepresidenta, a las demás señoras de comité y al orador socialista a ocupar sus asientos alrededor de la mesa de la presidencia, y se sentó majestuosamente en su poltrona.

Desde allí, con una mirada de complacencia recorrió todo el campo de la gloria, goza de por anticipado del éxito de aquella jornada memorable, debida a la iniciativa de su genio organizador. De igual manera miró Jer-

"HERCULES"
Fábrica Nacional de Tirantes y Vigas huecas
DE
CEMENTO ARMADO. Sistema "SIEGWART"



Material de construcción, incombustible, aislador del fuego, preservativo contra la humedad y opositor al desarrollo de gérmenes de toda clase de insectos.

ECONOMIA DE DINERO Y TIEMPO

Sistema universalmente empleado en Suiza, Alemania, Italia, Austria, Francia, Bélgica, Holanda, España, Inglaterra, Rusia, Egipto, Estados Unidos, México, Brasil, República Argentina, Chile, etc., etc. Recientemente aplicado en el edificio monumental que se construye para la Caja Internacional Mutua de Pensiones en la Plaza Libertad, Montevideo.

Se entregan gratis folletos ilustrativos y elegantemente impresos a los señores Ingenieros, Arquitectos, Constructores y personas interesadas en conocer el sistema.

Por datos e informes, dirigirse a
MENDEZ Hnos. y Cia.
Escritorio: Calle Yf 249. Teléfono de Montevideo 1152 (Córdoba)
Fábrica: Estación Manga. 51 (Unión)
Depósito: Calle Orillas del Plata, Arenal Grande y República.

INTERESANTE PARA SACERDOTES

En la «Cordonera» fundada en el año 1870

SASTRERIA; ROPERIA Y SOMBRERERIA
De **Francisco Costa**

La casa se compromete a confeccionar solapas, mantos, igual que las extranjeras, con un 20 o/o más barato, porque recibe los cachemires directamente de Europa. Gran surtido de cordones y bolas de seda.

La casa se cierra todos los días de fiesta.
VENTAS POR MAYOR Y MENOR
CALLE 18 DE JULIO 550 y 552, ESQ. VAZQUEZ

Farmacia SUEIRO
DE

JOSÉ M.ª SUEIRO, Farmacéutico
Calle 18 de Julio 802 (Córdoba)

Casi esquina **ARENAL GRANDE**
MONTEVIDEO

Despacha para el **Círculo Católico.**

Teléfonos las dos compañías.

Panificación a vapor del ESTE
de la Yda, de **M. PENA e hijos**
Calle Constituyente, 255b

Primera y única fábrica de **BOCADITOS DE MONJA**
CASA ESPECIAL
en la fabricación de galleta
Se vende
Pan inglés, para sandwiches alemán, de afrecho y de graham

Sombrerería Nacional
DE
Alejandro Taramella
ESPECIALIDAD EN ARTICULOS DE HOMBRE
Calle 18 de Julio 398
entre Yf y Taguaron

Las llaves de San Pedro
Primera y antigua cerrajería de Montevideo
Fundada el año 1870
DE **RAMON HERNANDEZ**
Primer médico de las llaves y de las cajas de hierro de la América del Sur.
Treinta y Tres 13, esq. Rampla.
Se ocupa de abrir cajas de hierro, componer cerraduras y hacer llaves. Se atienden pedidos de la campaña.

TALLER MECANICO DE CARPINTERIA, TORNERIA
FABRICA DE MUEBLES A VAPOR
DE

Pascual Barrios
Calle Uruguay 604 y Mina 146 y 147
Teléfono «La Uruguay» 114

No más humedad en las paredes
Por medio del asfalto cemento hidrófilo, se ejecutan toda clase de trabajos de albanilería y reparaciones de casas en general.
Se garantizan los trabajos en los que se emplean materiales extranjeros.
Juan A. Baroffio Durazno 194
Teléfono La Uruguay 776 (Córdoba)

Cochería del Carmen
De Manuel Rodríguez y Ca., calle Vazquez 114 a 114 entre 18 de Julio y Rivera. Se atienden pedidos a toda hora del día y de la noche. Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc. Servicio fúnebre, desde los más pomposos a los más sencillos. Esta casa hace el servicio de Círculo Católico de Obreros. Elementos de primer orden. Precios módicos. Teléfonos: La Uruguay 607 y La Cooperativa 1144.

tado a su lado para hacerlo honor. Este tanto allá arriba entre el pueblo soberano del tercer sexo, al primer ímpetu de entusiasmo había sucedido un ruido chabladito; en las butacas se oía voces argentinas, mezcladas con gritos sonoros. Por todas partes se veía sin descanso a mandibula baltente.

Se veía claro que el público de las galerías dominaba el terreno y debía decidir del éxito de la jornada, porque en ellas se encontraba el verdadero público femenino, análisis de emancipación. Las butacas, y mucho más los palcos, estaban ocupados por gente de la burguesía y de la aristocracia que había asistido a la reunión por espíritu de curiosidad y porque el asunto estaba en moda. La presidenta, al primer golpe de vista, se percató de la índole de auditorio, proponiéndose argumentar a gusto de las galerías.

Pero el estrépito no cesaba en ellas, hasta que empezaron a oírse en todo el teatro las frases más planteadas y originales sobre los personajes del proscenio, y más especialmente sobre la presidenta.

—Mira, qué tarasca!
—Parece una girafa.
—Un camello.
—Un pollo con la pepita.
—Un macho cabrío destripado.
—Un bacalao.
—No le faltan más que las botitas.
—Las tienen! Es que se afanó de